

SONY®

4-460-924-12(1) (MK)

Аудиосистем за домашна употреба

Упатство за работа



©2013 Sony Corporation

CMT-S20

MK

http://www.sony.net/



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Не покривајте го отворот за вентилација на уредот со весници, прекиривки, завеси, итн. за да го намалите ризикот од пожар. Не изложувајте го уредот на извори на отворени орган (на пример, запалени свеќи).

Не изложувајте го уредот на капење или прскање и не поставувајте предмети наполнети со течност врз него, како на пример, вазни за да го намалите ризикот од пожар или електричен удар. Не поставувајте го уредот во ограничен простор, како полица за книги или вграден шкаф.

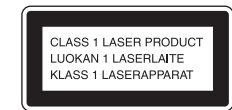
Поврзете го уредот со лесно достапен штекер за наизменична струја бидејќи главниот приклучок се користи за да се исклучи уредот од довод за напојување. Веднаш исклучете го главниот приклучок од штекерот за наизменична струја ако забележите неправилности кај уредот.

Не изложувајте ги батериите или уредите со поставена батерија на прекумерна топлина, како на пример, сончева светлина или оган.

Уредот не е исклучен од главната електрична мрежа сè додека е поврзан во штекерот за наизменична струја, дури и ако самиот уред е исклучен.

ВНИМАНИЕ

Употребата на оптички инструменти со овој производ ќе ја зголеми опасноста од повреда на очите.



Овој апарат е класификуван како производ од CLASS 1 LASER. Оваа ознака е поставена на надворешната површина одзади.

Известување за потрошувачите: следните информации се применливи само за опремата продадена во земјите што ги применуваат директивите на ЕУ.

Овој производ е произведен од или во име на Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Прашања поврзани со усогласеноста на производот со законодавството на Европската унија, треба да се упатат до овластениот претставник, Sony Deutschland GmbH, Hedeffinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. Повикајте се на адресите дадени во засебните документи за услуга или гаранција за какви било проблеми со услугата или со гаранцијата.



Фрлање на стара електрична и електронска опрема (применливо во Европската унија и во други европски земји со засебни збирни системи)

Овој симбол на производот или на неговата амбалажа посочува дека со овој производ не треба да се постапува како со домашен отпад. Наместо тоа, треба се предаде на применливото збирно место за рециклирање на електрична и електронска опрема. Со правилно отстранување на овој производ ќе помогнете да се спречат потенцијални негативни последици за животната средина и за здравјето на луѓето кои инаку може да се предизвикаат со несоодветно постапување со отпадот на овој производ. Рециклирањето на материјалите ќе помогне при заштита на природните богатства. Контактирајте со локалната месна заедница, со канцеларијата за отстранување домашен отпад или со продавницата каде што го купивте овој производ за подетални информации околу рециклирањето на овој производ. Применлива дополнителна опрема: Далечински управувач

Фрлање на потрошените батерии (применливо во Европската унија и во други европски земји со засебни збирни системи)



Овој симбол на батеријата или на пакувањето посочува дека батеријата што се доставува со овој производ не треба да се третира како домашен отпад.

Овој симбол може да се користи во комбинација со хемиски симбол кај определени батерии. Хемиските симболи за жива (Hg) или олово (Pb) се додаваат ако батеријата содржи повеќе од 0.0005% жива или 0.004% олово. Со правилно отстранување на овие батерии ќе помогнете да се спречат потенцијално негативни последици за животната средина и за здравјето на човекот коишто инаку може да се предизвикаат со несоодветно постапување со отпадот на батеријата. Рециклирањето на материјалите ќе помогне за заштита на природните богатства.

Во случај кога производите бараат трајна поврзаност со вметната батерија, оваа батерија треба да ја замени само квалификувано лице заради безбедност, функционалност или интегритет на податоците. За да бидете сигурни дека со батеријата ќе се постапи соодветно, предадете го потрошениот производ на применливото збирно место за рециклирање на електрична и електронска опрема. Погледнете го поглавјето за тоа како безбедно да ја отстраните батеријата од производот за сите други видови батерии. Предадете ја батеријата на применливото збирно место за рециклирање на потрошени батерии. Контактирајте со локалната месна заедница, со компанијата за отстранување на домашниот отпад или со продавницата каде што го купивте производот за подетални информации околу рециклирањето на овој производ или на батеријата.

DualDisc е диск со две страни што репродуцира DVD-снимен материјал на едната страна и дигитален аудио материјал на другата страна. Сепак, бидејќи страната за аудио материјал не е во согласност со стандардот за компактен диск (CD), репродукцијата на овој производ не е гарантирана.

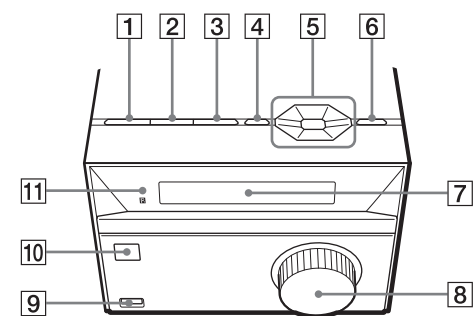
Музички дискови кодирани со технологиите за заштита на авторските права

Овој производ е дизајниран да репродуцира дискови коишто се усогласени со стандардот за компактен диск (CD). Во последно време, некои продуциски куќи нудат на пазарот музички дискови што се шифрирани со технологиите за заштита на авторските права. Имајте предвид дека меѓу овие дискови постојат и такви што не одговараат на стандардот за ЦД и нема да се репродуцираат на производот.

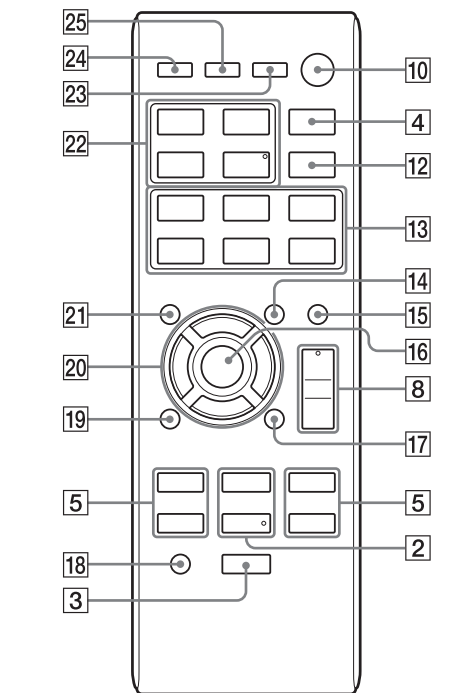
Известување за лиценци и заштитени трговски знаци

- Технологијата за кодирање аудио според MPEG Layer-3 и патентите се лиценца на Fraunhofer IIS и Thomson.
- Windows Media е регистриран трговски заштитен знак или заштитен знак на Microsoft Corporation во Соединетите Американски Држави и/или во други земји.
- Овој производ содржи технологија којашто подлежи на одредени права на интелектуална сопственост на Microsoft. Забранета е употребата или дистрибуцијата на оваа технологија без овој производ и без соодветната лиценца на Microsoft.
- Сите други заштитни знаци и регистрирани заштитни знаци се на нивните соодветни сопственици. Во ова упатство, ознаките ™ и ® не се посочени.

Unit

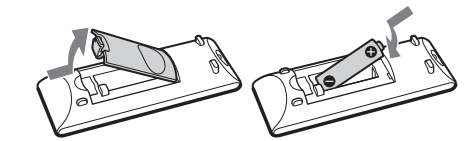


Remote



Во ова упатство се објаснети операциите што се прават преку далечинскиот управувач, но истите операции може да се изведат и преку копчињата на главниот уред што имаат исти или слични имиња.

Употреба на далечинскиот управувач
Лизнете и извадете го капакот на одделот за батеријата и вметнете батерија R6 (големина AA) (не се доставува), прво со страната со ● внимавајќи на поларитетот прикажан подолу.



- Забелешки за употребата на далечинскиот управувач**
- Со нормална употреба, батеријата треба да трае околу шест месеци.
 - Ако не го користите далечинскиот управувач подолго време, извадете ја батеријата за да избегнете оштетување заради протекување и корозија на батеријата.

Кога го пренесувате овој систем

- Извадете го дискот за да го заштитите механизмот за ЦД.
- Притиснете I/⏏ 10 на апаратот за да го исклучите системот и да потврдите дека „STANDBY“ не трепка.
- Извлечете го кабелот за напојување.

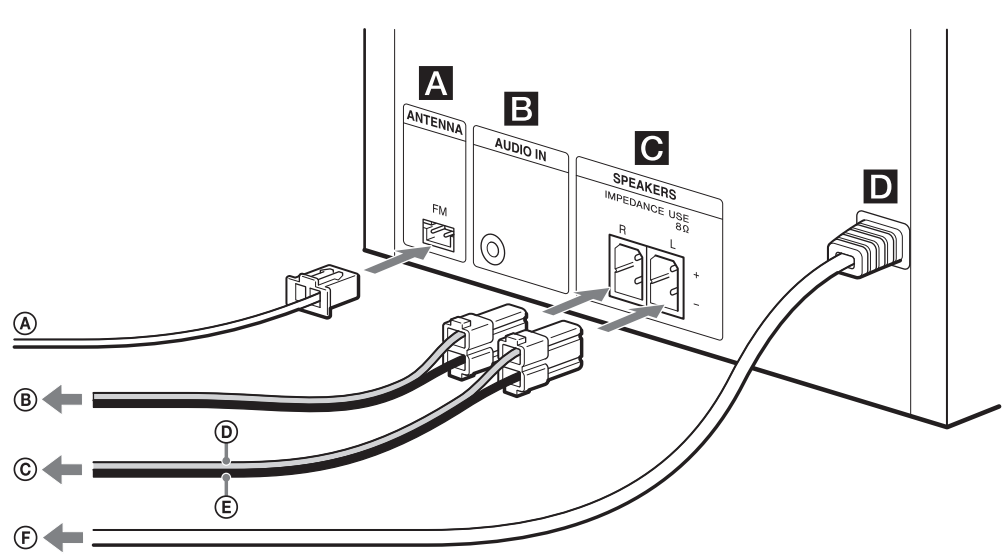
Поставување на часовникот

- Притиснете I/⏏ 10 за да го вклучите системот.
- Притиснете TIMER MENU 25 за да го изберете режимот за поставување на часовникот. Ако се појави „SELECT“, притискајте ◀▶ 5 повторно за да изберете „CLOCK“ и потоа притиснете ⊕ (за избор) 16.
- Притискајте ◀▶ 5 повторно за да го поставите часот и потоа притиснете ⊕ 16.
- Употребете ја истата постапка за да ги поставите минутите.

Забелешка
Поставките за часовникот се губат кога ќе го исклучите кабелот за напојување или ако снемате струја.

Приказ на часовникот кога е исклучен системот
Притиснете DISPLAY 23. Часовникот се прикажува околу 8 секунди.

Почеток



- А Антена за FM (Издолжете ја хоризонтално.)
Б Кон десниот звучник
В Кон левият звучник

- Д Кабел за звучник (црвен/⊕)
Е Кабел за звучник (црн/⊖)
Ф Кон штекерот

А ANTENNA

Најдете локација и ориентација што обезбедуваат добар прием кога ја поставувате антената. Поставете ја антена подалеку од каблите за звучниците и од кабелот за напојување за да избегнете прибирање шум.

Б Приклучок за AUDIO IN

Поврзете надворешна компонента за аудио.

В SPEAKERS

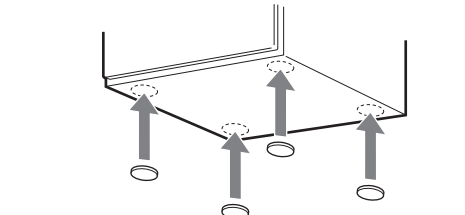
Поврзете ги каблите за звучниците.

Д Напојување

Поврзете го кабелот за напојување во сиден штекер.

Поставување на подлошките за звучниците

Наместете ги доставените подлошки за звучниците на секој агол одоздола за да спречите лизгање.



Операции

Репродукција на ЦД/MP3/WMA-диск

- Изберете ја функцијата за ЦД.
- Притиснете CD 22.
- Ставете диск.
Притиснете ▲ 6 на уредот и ставете го дискот со налепеницата нагоре во одделот за ЦД.
Притиснете ▲ 6 на уредот за да го затворите одделот за ЦД.
- Започнете со репродукцијата.
Репродукцијата на ЦД-DA-дискот започнува автоматски.
Притиснете ► (за пуштање) 2 за да репродуцирате MP3/WMA-диск.

Други операции

За	Притиснете
Пауза на репродукцијата	II (паузирање) 2. Притиснете ► 2 за да продолжите со репродукцијата.
Запирање на репродукцијата	■ (запирање) 3 двапати.
Избор на папка на MP3/WMA-диск	⏏ (избор на папка) +/- ⏏ 20 повторно.
Избор на песна или датотека	◀◀ (назад)/▶▶ (напред) 5.
Наоѓање место во песна или датотека	Држете притиснато ◀◀ (враќање)/▶▶ (напред) 5 во текот на репродукцијата и пуштете го копчето на саканото место.
Избор на повторена репродукција	REPEAT 17 повторно сè додека не се појават „RPT 1“, „RPT FLDR“ или „RPT ALL“.

* само за MP3/WMA-диск

Промена на режимот за репродукција
Притискајте PLAY MODE 16 повторно додека е застаната репродукцијата на плеерот. Може да изберете режим за нормална репродукција („FLDR“ за сите датотеки со MP3/WMA во папката на дискот), режим за репродукција по случаен избор („FLDRSHUF“ за случаен избор на датотеките во папката) или репродукцијата на програма („PGM“).

Слушање радио

- Изберете ја функцијата FM. Притиснете FM 28.
- Изберете станици.

Автоматско скенирање

Притискајте TUNING MODE 14 повторно сè додека не се појави „AUTO“, а потоа притиснете TUNING+/TUNING– 5. Сценирањето застанува автоматски кога ќе се најде станица.



Ако скенирањето не застанува, притиснете ■ 3 за да го застанете скенирањето и потоа рачно побарајте станици (подолу).

Рачно бирање станици

Притискајте TUNING MODE 14 повторно сè додека не се појави „MANUAL“ и потоа притискајте TUNING+/TUNING– 5 повторно за да ја изберете саканата станица.

Кога ќе најдете станица којашто обезбедува RDS-услуги, името на станицата ќе се појави на приказот (само кај моделите за Европа).

Совет

За да го намалите статичкиот шум при слаб прием на FM-стереостаница, притискајте FM MODE 12 повторно сè додека не се појави „MONO“ за да го исклучите приемот во стерео. Ќе го загубите ефектот на стерео, но приемот ќе се подобри.

Претходно меморирање радиостаници

- Изберете ја саканата станица.
- Притиснете TUNER MEMORY 21 за да го изберете режимот за меморирање станици.



- Притискајте PRESET+/PRESET– 5 повторно за да го изберете саканиот претходно поставен број. Ако друга станица е веќе доделена на избраниот претходно поставен број, таа ќе се замени со новата станица.
- Притиснете ⊕ 16 за да ја зачувате станицата.
- Повторете ги чекорите од 1 до 4 за да зачувате други станици. Може да меморирате до 20 FM-станции. Веќе поставените станици се задржуваат половина ден дури и ако го исклучите кабелот за напојување или ако снемате струја.

Вклучување на веќе поставена радиостаница

Ако сте регистрирале радиостаница на број за меморирање од 1 до 6, радиостаницата ќексе вклучи ако едноставно притиснете TUNER MEMORY NUMBER (од 1 до 6) 13. Како функцијата на системот е поставена на FM. Ако сте регистрирале радиостаница на број за меморирање 7 или поголем, притискајте TUNING MODE 14 повторно сè додека не се појави „PRESET“ и потоа притискајте PRESET+/PRESET– 5 повторно за да го изберете претходно поставениот број.

Репродукција на датотека од УСБ-уред

Аудиоформатот што може да се репродуцира на овој систем е MP3/WMA*.

* Датотеките со заштита на авторските права DRM (Digital Rights Management - Управување со дигиталните права) не може да се репродуцираат на овој систем. Датотеките преземени од музичка продавница на интернет веројатно не ќе може да се репродуцираат на овој систем.

Проверете ги веб-страниците подолу за информации околу компатибилните УСБ-уреди.

- За потрошувачите во Европа:**
http://support.sony-europe.com/
За потрошувачите во Латинска Америка:
http://esupport.sony.com/LA
За потрошувачите во други земји/региони:
http://www.sony-asia.com/support
- Изберете ја функцијата USB. Притиснете USB 22.
 - Поврзете го УСБ-уредот во <- портата (USB) 9.
 - Започнете со репродукцијата. Притиснете ► 2.

Други операции

Други операции	Притиснете
Пауза на репродукцијата	II 2. Притиснете ► 2 за да продолжите со репродукцијата.
Запирање на репродукцијата	■ 3. Притиснете ► 2* за да продолжите со репродукцијата. Притиснете ■ 3 повторно за да го откажете продолжувањето на репродукцијата.
Избор на папка	⏏ +/- ⏏ 20 повторно.
Избор на датотека	◀◀/▶▶ 5.
Наоѓање на место во датотека	Држете притиснато ◀◀/▶▶ 5 во текот на репродукцијата и пуштете го копчето на саканото место.
Избор на повторена репродукција	REPEAT 17 повторно сè додека не се појават „RPT 1“, „RPT FLDR“ или „RPT ALL“.

* Кога репродуцирате датотека со формат VBR MP3/WMA, системот може да продолжи со репродукцијата од друго место.

Промена на режимот за репродукција
Притискајте PLAY MODE 14 повторно додека е запрен УСБ-уредот. Може да изберете режим за нормална репродукција („FLDR“ за сите датотеки во папката на УСБ-уредот), репродукција по случаен избор („SHUF“ или „FLDRSHUF“ за случаен избор низ папката) или репродукција на програма („PROGRAM“).

Забелешка за повторена репродукција
„RPT ALL“ посочува дека сите датотеки со аудио на УСБ-уредот ќе се повторуваат сè додека не ја застанете репродукцијата.

Забелешки

- Кога е неопходно поврзување со УСБ-кабел, поврзете го УСБ-кабелот што се доставува со УСБ-уредот што треба да се поврзе. Погледнете ги упатството за работа што се доставува со УСБ-уредот што треба да се поврзе за детали околу методот на работа.
- Ќе поминат околу 10 секунди пред да се појави „SEARCH“ во зависност од типот на поврзаниот УСБ-уред.
- Не поврзувајте ги системот и УСБ-уредот преку УСБ-центр.
- Системот ги чита сите датотеки на УСБ-уредот кога е вметнат УСБ-уредот. Ќе потрае подолго за да заврши читањето на УСБ-уредот ако има многу папки или датотеки на УСБ-уредот.
- Кај некои поврзани УСБ-уреди, може да се појави одложување пред системот да ја спроведе операцијата што ќе се избере. Не може да се гарантира компатибилност со сите софтвери за кодирање/пишување. Ако аудиодатотеките на УСБ-уредот биле првично кодирани со некомпатибилен софтвер, таквите датотеки може да предизвикаат шум или испрекинато аудио или веројатно нема воопшто да не се репродуцираат.
- Овој систем не може да ги репродуцира аудиодатотеките на УСБ-уредот во следните случаи:
 - кога вклучиот број аудиодатотеки во папката надминува 999,
 - кога вклучиот број аудиодатотеки на УСБ-уредот надминува 999,
 - кога вклучиот број папки на УСБ-уредот надминува 256 (вклучувајќи ги папката „ROOT“ и празните папки).
- Овие брови може да се разликуваат во зависност од структурата на датотеката и папката. Не зачувувајте друг вид датотеки или непотребни папки на УСБ-уред што содржи аудиодатотеки.
- Системот може да репродуцира само до длабочина од 8 папки.
- Овој систем не ги поддржува задолжително сите функции на поврзаниот УСБ-уред.
- Датотеките и папките се прикажуваат по редоследот на нивното создавање на УСБ-уредот.
- Папките што немаат аудиодатотеки се прескокнуваат.
- Аудиоформатите што може да ги слушате со овој систем се следните:
 - MP3: наставка на датотека „.mp3“
 - WMA: наставка на датотека „.wma“Имајте предвид дека дури и кога името на датотеката ја содржи точната наставка, но ако вистинската датотека се разликува, системот може да предизвика шум и може да доведе до неправилна работа на системот.

Употреба на системот како полнач на батерии

Може да го користите системот како полнач за УСБ-уреди што имаат функција за повторно полнење кога системот е вклучен. Полнењето започнува кога УСБ-уредот ќе се поврзе во <- портата (USB) 9. Статусот на полнење се појавува на приказот кај УСБ-уредот. Погледнете го упатството за корисниците на УСБ-уредот за повеќе детали.

Забелешки за полнењето на УСБ-уредот со овој систем

- Не може да го користите системот како полнач на батерии кога е исклучен.
- Некои УСБ-уреди може да се полнат само кога системот е во функција за УСБ.

